गांवों में 'ग्रोथ सेन्टर'

६७७. श्री राम सहाय : क्या उद्योग तथा संभरण मंत्री यह बताने की कृपा करेंगे कि :

(क) छोटे गांवों में, जहां बिजली मिल सकती है, 'ग्रोथ सैंटर' स्थापित करने के सम्बन्ध में योजना आयोग ने राज्य सरकारों से जो परामर्श किया था, उसका क्या परिणाम निकला ; और

(ख) इस सम्बन्ध में कितने राज्यों ने जानकारी दी है ?

T ['GROWTH CENTRES' IN VILLAGES

bV7. SHRI RAM SAHA1: WiH the Minister of INDUSTRY AND SUPPLY be pleased to state:

(a) the outcome of the consultations which the Planning Commission had with the State Governments regarding the setting up of "growth centres" in small villages where power is available; and

(b) the number of States which have furnished information in this regard?]

उद्योग तथा संभरण मंत्रालय में भारी इंजीनियरी तथा उद्योग के मंत्री (श्री टी० एन० सिंह) : (क) और (ख) योजना आयोग ने राज्य सरकारों को लिखा है कि वे चौथी योजना शुरू होने से पहले ही उन छोटे छोटे नगरों और ग्रामीण क्षेत्रों में 'ग्रोथ सेंटरों' की स्थापना करने के लिये उपयुक्त कार्रवाई करें, जिनमें काफी संख्या में दस्तकार रहते हों और जहां मूलभूत सुविधायें जैसे बिजली, अधिक परिमाण में खेती में काम आने वाले कच्चे माल, परिवहन के उन्नत साधन इत्यादि--या तो पहले से ही उपलब्ध हों या उपलब्ध कराई जा सकेंगी अथवा सभी किस्मों के छोटे उद्योगों, जिसमें परिष्करण उद्योग भी शामिल है, का गहन विकास करने के लिये सम्मिलित रूप से सहायता और सुविधाओं की व्यवस्था हो सकती है। राज्य सरकारें अभी ये प्रस्ताव तैयार कर रही हैं जिन्हें, तीसरी योजना के अन्तिम वर्ष में इन प्रस्तावों पर अग्रिम कार्रवाई की जाने से पहले उनके लिये व्यवस्था करनी होती है ।

ttTHE MINISTER OF HEAVY ENGINEERING AND INDUSTRY IN THE MINISTRY OF INDUSTRY AND SUPPLY (SHRI T. N. SINGH): (a) and (b) State Governments have been addressed by the Planning Commission to take suitable steps in advance of the Fourth Plan to identify 'growth centres' in small towns and rural areas having sufficient concentration of artisans and where basic facilities like electricity, large supply of agricultural raw materials, improved means of transport, etc., are already available or would become available and to provide assistance and facilities in an integrated manner for intensive development of all kinds of small industries including processing industries. These proposals are still under formulation by State Governments who are required to make provision for proposals for advance action during the last year of the Third Plan.]

TRADE WITH SOUTH KOREA

678. SHRI P. ABRAHAM: Will the Minister of COMMERCE be pleased to state;

(a) whether there has been any increase or trade between India and South Korea since the new trade agreement was signed; and

(b) the names of the major commodities now exported to and imported from South Korea?

THE MINISTER OF COMMERCE (SHRI MANUBHAI SHAH): (a) The Agreement was signed on 29th April, 1964 and it is too early to say whether there has been any increase.

translation.